

 Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara				1 Buix					Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitions																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
				Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Team / Mannschaft / Club Società				League/Liga Ligue/Lega																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
				<table border="0"> <tr> <td>71</td> <td>C</td> <td>NEUENSWANDER</td> <td>Léo</td> <td>214054</td> <td>00:20</td> <td>88</td> <td>71</td> <td>1</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>28</td> <td>A</td> <td>BOECHAT</td> <td>Nathan</td> <td>217150</td> <td>04:09</td> <td>13</td> <td></td> <td>2</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>29</td> <td>G</td> <td>BEURET</td> <td>Killian</td> <td>218861</td> <td>28:37</td> <td>88</td> <td>13</td> <td>3</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>38</td> <td>G</td> <td>BIERI</td> <td>Valentin</td> <td>217149</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>3</td> <td></td> <td>HOSTETTLER</td> <td>Sami</td> <td>217145</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>88</td> <td></td> <td>FRIDEZ</td> <td>Justin</td> <td>215182</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>13</td> <td></td> <td>MICHEL</td> <td>Mathéo</td> <td>215295</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>35</td> <td></td> <td>OEUVRAY</td> <td>Oscar</td> <td>216087</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>23</td> <td></td> <td>HOUEL</td> <td>Enzo</td> <td>218862</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>94</td> <td></td> <td>MÜHLETHALER</td> <td>Meven</td> <td>220073</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>87</td> <td></td> <td>ALTHAUS</td> <td>Jérémie</td> <td>216961</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td colspan="4"></td> <td colspan="13"></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Lieu / Ort Location / Luogo</td> <td colspan="2">La Neuveville</td> <td colspan="2">Date / Datum Date / Data</td> <td colspan="13">11.10.2020</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Start / Beginn Début / Inizio</td> <td colspan="2">14:00</td> <td colspan="2">End / Ende Fin / Fine</td> <td colspan="2">14:48</td> <td colspan="2">Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara</td> <td colspan="9">TFNT21</td> </tr> <tr> <td colspan="3">Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato</td> <td colspan="2">X</td> <td colspan="3">Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole</td> <td colspan="10"></td> </tr> <tr> <td colspan="3">Tournament / Turnier Tournoi / Torneo</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="3">Cup / Pokal Coupe / Coppa</td> <td colspan="10"></td> </tr> <tr> <td colspan="3">Other / Sonstiges Autre / Altro</td> <td colspan="2">X</td> <td colspan="3">Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori</td> <td colspan="10">156</td> </tr> <tr> <td colspan="2">No Card / Liz. No Lic. / Tess.</td> <td colspan="2">Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome</td> <td colspan="2">Signature / Firma Unterschrift</td> <td colspan="5">COACH</td> <td colspan="2">Signature</td> <td colspan="2">208433</td> <td colspan="4"></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Time Keeper Chronométrateur</td> <td colspan="2">220628 PLOYEZ Estelle</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">COACH</td> <td colspan="2">NEUENSWANDER</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">TOTAL</td> <td colspan="2">3</td> <td colspan="4"></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Official scorer Marqueur</td> <td colspan="2">50014 PERRENOUD Catherine</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">TIME OUT</td> <td colspan="2">X</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">TOTAL</td> <td colspan="2">0</td> <td colspan="2">min</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Referee 1 Arbitre 1</td> <td colspan="2">209292 GURBA Patrice</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="5">2 MJ Biel-Bienne</td> <td colspan="2">Goals / Torschützen / Buts / Reti</td> <td colspan="4">Penalties / Strafen / Punitions</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Referee 2 Arbitre 2</td> <td colspan="2">30714 NUSSBAUMER Steve</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="13"></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Tech. Director Directeur tech.</td> <td colspan="2">9015 SANSONNENS Luc</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="13"></td> </tr> <tr> <td colspan="18"> <h2 style="text-align: center;">RESULT</h2> </td> </tr> <tr> <td colspan="4">PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO</td> <td colspan="4">FINAL</td> <td colspan="14"></td> </tr> <tr> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">CLUB 1</td> <td colspan="2">CLUB 2</td> <td colspan="2">CLUB 1</td> <td colspan="2">CLUB 2</td> <td colspan="10"></td> </tr> <tr> <td colspan="2">1 Time / Drittel Tiers / Tempo</td> <td colspan="2">2</td> <td colspan="2">0</td> <td colspan="2">3</td> <td colspan="2">1</td> <td colspan="10"></td> </tr> <tr> <td colspan="2">2 Time / Drittel Tiers / Tempo</td> <td colspan="2">1</td> <td colspan="2">1</td> <td colspan="2">Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore</td> <td colspan="10">Buix</td> </tr> <tr> <td colspan="2">3 Time / Drittel Tiers / Tempo</td> <td colspan="2">0</td> <td colspan="2">0</td> <td colspan="2">CAPTAIN 1</td> <td colspan="10">Signature / Unterschrift / Firma</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Overtime / Verl. Prol. / Sup.</td> <td colspan="2">0</td> <td colspan="2">0</td> <td colspan="2">CAPTAIN 2</td> <td colspan="10">Signature / Unterschrift / Firma</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Penalty / Rigori</td> <td colspan="2">0</td> <td colspan="2">0</td> <td colspan="12"></td> </tr> <tr> <td colspan="4">Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.</td> <td colspan="14"></td> </tr> <tr> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="5">COACH</td> <td colspan="2">Signature</td> <td colspan="2">204145</td> <td colspan="4"></td> </tr> <tr> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">ROTEN Michaël</td> <td colspan="10"></td> </tr> <tr> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">TIME OUT</td> <td colspan="2">X</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">TOTAL</td> <td colspan="2">1</td> <td colspan="4"></td> </tr> <tr> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2">TOTAL</td> <td colspan="2">10</td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="4"></td> </tr> </table>													71	C	NEUENSWANDER	Léo	214054	00:20	88	71	1										28	A	BOECHAT	Nathan	217150	04:09	13		2										29	G	BEURET	Killian	218861	28:37	88	13	3										38	G	BIERI	Valentin	217149														3		HOSTETTLER	Sami	217145														88		FRIDEZ	Justin	215182														13		MICHEL	Mathéo	215295														35		OEUVRAY	Oscar	216087														23		HOUEL	Enzo	218862														94		MÜHLETHALER	Meven	220073														87		ALTHAUS	Jérémie	216961																															Lieu / Ort Location / Luogo		La Neuveville		Date / Datum Date / Data		11.10.2020													Start / Beginn Début / Inizio		14:00		End / Ende Fin / Fine		14:48		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		TFNT21									Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole													Tournament / Turnier Tournoi / Torneo					Cup / Pokal Coupe / Coppa													Other / Sonstiges Autre / Altro			X		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori			156										No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		COACH					Signature		208433						Time Keeper Chronométrateur		220628 PLOYEZ Estelle				COACH		NEUENSWANDER				TOTAL		3						Official scorer Marqueur		50014 PERRENOUD Catherine				TIME OUT		X				TOTAL		0		min		Referee 1 Arbitre 1		209292 GURBA Patrice				2 MJ Biel-Bienne					Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitions				Referee 2 Arbitre 2		30714 NUSSBAUMER Steve																	Tech. Director Directeur tech.		9015 SANSONNENS Luc																	<h2 style="text-align: center;">RESULT</h2>																		PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL																				CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2												1 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		0		3		1												2 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		1		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore		Buix										3 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		0		CAPTAIN 1		Signature / Unterschrift / Firma										Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2		Signature / Unterschrift / Firma										Penalty / Rigori		0		0														Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																								COACH					Signature		204145												ROTEN Michaël																		TIME OUT		X				TOTAL		1												TOTAL		10					
71	C	NEUENSWANDER	Léo	214054	00:20	88	71	1																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
28	A	BOECHAT	Nathan	217150	04:09	13		2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
29	G	BEURET	Killian	218861	28:37	88	13	3																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
38	G	BIERI	Valentin	217149																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
3		HOSTETTLER	Sami	217145																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
88		FRIDEZ	Justin	215182																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
13		MICHEL	Mathéo	215295																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
35		OEUVRAY	Oscar	216087																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
23		HOUEL	Enzo	218862																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
94		MÜHLETHALER	Meven	220073																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
87		ALTHAUS	Jérémie	216961																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Lieu / Ort Location / Luogo		La Neuveville		Date / Datum Date / Data		11.10.2020																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																														
Start / Beginn Début / Inizio		14:00		End / Ende Fin / Fine		14:48		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		TFNT21																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo					Cup / Pokal Coupe / Coppa																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
Other / Sonstiges Autre / Altro			X		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori			156																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		COACH					Signature		208433																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
Time Keeper Chronométrateur		220628 PLOYEZ Estelle				COACH		NEUENSWANDER				TOTAL		3																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
Official scorer Marqueur		50014 PERRENOUD Catherine				TIME OUT		X				TOTAL		0		min																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
Referee 1 Arbitre 1		209292 GURBA Patrice				2 MJ Biel-Bienne					Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitions																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
Referee 2 Arbitre 2		30714 NUSSBAUMER Steve																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																		
Tech. Director Directeur tech.		9015 SANSONNENS Luc																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																		
<h2 style="text-align: center;">RESULT</h2>																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
		CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		0		3		1																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		1		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore		Buix																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		0		CAPTAIN 1		Signature / Unterschrift / Firma																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2		Signature / Unterschrift / Firma																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Penalty / Rigori		0		0																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
						COACH					Signature		204145																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
						ROTEN Michaël																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																														
						TIME OUT		X				TOTAL		1																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
						TOTAL		10																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												